



Asamblea General

Distr.
GENERAL

A/43/695
10 de octubre de 1988
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Cuadragésimo tercer período de sesiones
Temas 12 y 82 del programa

INFORME DEL CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL

DESARROLLO Y COOPERACION ECONOMICA INTERNACIONAL

Carta de fecha 7 de octubre de 1988, dirigida al Secretario General
por el Representante Permanente de Túnez ante las Naciones Unidas

En nombre del Grupo de los 77, tengo el honor de transmitirle adjunto un aide-mémoire titulado "Convocación de un período extraordinario de sesiones de la Asamblea General sobre la reactivación del crecimiento económico y el desarrollo de los países en desarrollo" (véase el anexo).

En nombre del Grupo de los 77, le agradecería mucho se sirviera disponer que la presente carta y su anexo se distribuyan como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 12 y 82 del programa.

(Firmado) Ahmed GHEZAL
Embajador,
Representante Permanente de Túnez
ante las Naciones Unidas
Presidente del Grupo de los 77
Nueva York

ANEXO

Aide mémoire de fecha 7 de octubre de 1988

Convocación de un período extraordinario de sesiones de la
Asamblea General sobre la reactivación del crecimiento
económico y el desarrollo de los países en desarrollo

1. El reciente mejoramiento del clima político internacional y los esfuerzos de las Naciones Unidas y del Secretario General han contribuido a promover la causa de la paz en todo el mundo. Los esfuerzos realizados en la esfera política deberían ir acompañados de las medidas correspondientes en las esferas del desarrollo y la cooperación económica internacional a fin de reactivar el crecimiento y el desarrollo económico y social como bases fundamentales para la paz y la estabilidad mundiales duraderas. Las tasas de crecimiento desiguales, el aumento del proteccionismo, los bajos precios de los productos básicos, la crisis de la deuda, la transferencia neta de recursos de los países en desarrollo y el estado de la "fatiga producida por el ajuste" en dichos países son algunos de los principales problemas interrelacionados que afectan a las relaciones económicas internacionales y exigen urgente atención a un alto nivel político.
2. El aplazamiento de la adopción de medidas internacionalmente coordinadas agravaría todavía más los costos políticos y sociales que esos problemas causan. Las consecuencias que la difícil situación económica y financiera de los países en desarrollo tiene para una economía mundial que se caracteriza por una interdependencia cada vez mayor, justifican plenamente la intensificación del diálogo internacional. La participación de las regiones marginadas del mundo en la economía mundial beneficiaría a todos los países, ya que aumentaría la corriente de recursos y de comercio y elevaría las tasas de crecimiento, tanto en los países en desarrollo como en los desarrollados. También se podrían abordar otras cuestiones importantes, como el crecimiento sostenido en los países desarrollados. Por eso, para responder al desafío de un desarrollo sostenido y duradero se necesita una respuesta multilateral. Habría que entablar un diálogo amplio a fin de llegar a un entendimiento general sobre un conjunto de políticas y medidas internacionales que introdujeran una nueva era de desarrollo generalizado, equitativo y equilibrado de la economía mundial.
3. Conforme a la Carta, las Naciones Unidas tienen el mandato de promover medidas concertadas para lograr el objetivo común de la solución de los problemas económicos internacionales. Es un foro especialmente apto para contribuir a un acuerdo sobre las medidas necesarias a fin de rectificar los desequilibrios actuales.
4. La convocación del período extraordinario de sesiones de la Asamblea General, como proponen los Ministros de Relaciones Exteriores del Grupo de los 77 en su 12a. reunión anual, celebrada el 30 de septiembre de 1988, para examinar el estado de la economía mundial y proponer los medios de reactivar el desarrollo de los países en desarrollo, sería una contribución importante y constructiva a que se diera una respuesta multilateral eficaz a los urgentes problemas económicos del mundo.
